



**Olga Hugelmeyer**  
Superintendent of Schools

Querida Comunidade de Aprendizagem de Escolas Públicas de Elizabeth,

A prioridade máxima das Escolas Públicas de Elizabeth continua a ser a saúde e o bem-estar dos nossos alunos e membros da equipa. Como parte da nossa entrega de instrução domiciliária, e de acordo com os regulamentos estaduais, o distrito tem vindo a providenciar um programa de pequeno-almoço e almoço de segunda a sexta-feira em locais selecionados para aqueles que são elegíveis.

Como devem saber, durante o fim de semana, o Estado de Nova Jérсия emitiu uma ordem de permanência em casa aos residentes, num esforço para manter o distanciamento social à medida que enfrentamos os desafios apresentados pela COVID-19. As Escolas Públicas de Elizabeth, ao reconhecerem a sua própria responsabilidade de promover o distanciamento social e limitar a interação pessoa-a-pessoa, **vão fazer alterações após terça-feira, 24 de março, para o seu programa** de refeições.

**A partir de quarta-feira, 25 de março**, o programa das Escolas Públicas de Elizabeth Grab and Go (Agarrar e Ir) só será oferecido às **segundas e quartas-feiras** durante este período de encerramento escolar. Os beneficiários elegíveis poderão receber uma oferta de 3 dias de pequeno-almoço e almoço para cada um dos seus filhos atualmente matriculados na escola. Você pode pegar um pequeno almoço de manhã e almoço para o seu filho das 9h30 às 11h30. Informamos que os pacotes estão sujeitos à disponibilidade. Os locais de recolha permanecem os seguintes:

- School 1 & 9 – Para todos os alunos do PreK-12 que vivem na zona da escola 1 e 9.
- School 28 – Para todos os alunos do PreK-12 que vivem na zona da escola 28 e 25.
- School 52 – Para todos os alunos do PreK-12 que vivem na zona da escola 20 e 13.
- School 22 – Para todos os alunos do PreK-12 que vivem na zona da escola 3,15, e 5.
- School 29 – Para todos os alunos do PreK-12 que vivem na zona da escola 16,18,21 e 12.
- School 23 – Para todos os alunos do PreK-12 que vivem na zona da escola 23 e 27.
- School 51 – Para todos os alunos do PreK-12 que vivem na zona da escola 2, e 6.
- School 26 – Para todos os alunos do PreK-12 que vivem na zona da escola 19,14 e 4.

Obrigado mais uma vez pelo vosso apoio e compreensão à medida que caminhamos juntos nestes tempos desafiantes.

Sincerely,



Olga Hugelmeyer

Elizabeth Public Schools offers translation accessibility of district communication and materials. For further assistance, please contact [hugelmol@epsnj.org](mailto:hugelmol@epsnj.org).

Las Escuelas Públicas de Elizabeth ofrecen accesibilidad de traducción de comunicación y materiales del distrito. Para obtener más ayuda, comuníquese con [hugelmol@epsnj.org](mailto:hugelmol@epsnj.org).

As Escolas Públicas de Elizabeth oferecem acessibilidade à tradução de materiais e comunicação do distrito. Para obter mais assistência, entre em contato com [hugelmol@epsnj.org](mailto:hugelmol@epsnj.org).

Lekòl Publik Elizabeth yo ofri tradiksyon aksè nan kominikasyon distri a ak materyèl yo. Pou plis asistans tanpri kontakte [hugelmol@epsnj.org](mailto:hugelmol@epsnj.org).

المدارس بمنطقة إليزابيث التعليمية بتقديم خدمة الترجمة لجميع اللغات.

في حالة الحاجة لهذه الخدمة المقدمة اتصل [hugelmol@epsnj.org](mailto:hugelmol@epsnj.org).

**Office of the Superintendent of Schools**

500 North Broad Street, Elizabeth, New Jersey 07208 • Ph: 908.436.5010 • Fax: 908.436.6133  
Email: [hugelmol@epsnj.org](mailto:hugelmol@epsnj.org) • Website: [www.epsnj.org](http://www.epsnj.org)